

ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ АВТОМОТОТЕХНИКИ - МЕХАНИЧЕСКИХ
 ТРАНСПОРТНЫХ СРЕДСТВ, ЗАПАСНЫХ ЧАСТЕЙ И ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ
 Автономная некоммерческая организация "Центр содействия сертификации автотехники" (ЦСС АМТ)
 № РОСС RU.0001.11MT25 от 07.07.2003 г.
 141800, г. Дмитров-7, Московская обл., тел. 587-29-05

РОСС DE.MT25.E01583

04 августа 2005

Марка транспортного средства	BMW
Тип транспортного средства	663C EK31 (630i Cabrio), EK71 (645Ci Cabrio), EH31 (630i Coupe), EH71 (645Ci Coupe)
Категория транспортного средства	M ₁
Код ТН ВЭД	8703 23 8703 24
Код VIN	WBAE??1??????????
Заявитель, изготовитель и его адрес	Bayerische Motoren Werke AG, D-80788, München, Germany
Сборочный завод и его адрес	Bayerische Motoren Werke AG, D-84122, Dingolfing, Germany

ОБЩИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

	EK31, EK71	EH31, EH71
Колесная формула / ведущие колеса	4 × 2 / задние	
Схема компоновки транспортного средства	с передним продольным расположением двигателя	
Тип кузова / количество дверей	цельнометаллический, несущего типа, кабриолет / 2	купе / 2
Количество мест спереди / сзади	2 / 2	

РОСС DE.MT25.E01583

Габаритные размеры, мм	
- длина	4820
- ширина	1855
- высота	1373
База, мм	2780
Колея передних / задних колес, мм	1558 / 1580-1592

	ЕК31	ЕН31	ЕК71	ЕН71
Масса снаряженного транспортного средства (без учета массы водителя), кг*	1760 / 1775	1565 / 1580	1890 / 1895	1690 / 1695
Полная масса транспортного средства, кг*	2085 / 2100	1940 / 1955	2245 / 2250	2065 / 2070
Максимальная допустимая нагрузка, кг:				
- на переднюю ось	980	950	1070	1030
- на заднюю ось	1270	1140	1270	1140
Допустимая полная масса прицепа, кг	буксировка прицепа не предусмотрена			
* - с механической трансмиссией / с автоматической трансмиссией				

	ЕК31, ЕН31	ЕК71, ЕН71
Двигатель (марка, тип)	N52B30A*	N62B44A*
	BMW, бензиновый, четырехтактный	
- количество и расположение цилиндров	6, рядное	8, V-образное
- рабочий объем цилиндров, см ³	2996	4398
- степень сжатия	10,7	10,0
- максимальная мощность, кВт (мин ⁻¹)	190 (6600)	245 (6100)
- максимальный крутящий момент, Нм (мин ⁻¹)	300 (2500-4000)	450 (3700)
Топливо	бензин с октановым числом не менее 92	
Система питания	впрыск топлива во впускной коллектор с электронным управлением	
Блок управления (марка, тип)	Siemens, MSV70 (DME)	Bosch, ME 9.2.1 (DME)
Воздушный фильтр	BMW, с сухим бумажным элементом	
	7 521 033, 7 521 038	7 521 023, 7 521 037
Система зажигания	электронная, бесконтактная	
Катушка зажигания (марка, тип)	Bosch: 0221504462 Bremi: 11933	Bosch: 0221504100, 0221504462 Bremi: 11903, 11933
Свечи зажигания (марка, тип)	Bosch R6 или NGK R5	Bosch R3 или NGK R5
Система выпуска и нейтрализации отработавших газов	три или пять глушителей и два каталитических нейтрализатора отработавших газов	
Передний глушитель (марка, тип)	--	BMW, 7 505 795 x 2
Средний глушитель (марка, тип)	BMW, 7 532 181	BMW, 7 526 175
Задний глушитель (марка, тип)	BMW, 7 532 193 / 7 532 194	BMW, 7 526 181 / 7 526 182
Нейтрализатор (марка, тип)	BMW, 7 530 587, 7 506 085	BMW, 7 505 784, 7 510 971, 7 512 532, 7 510 973

POCC DE.MT25.E01583

	ЕК31, ЕН31	ЕК71, ЕН71	ЕК31, ЕН31	ЕК71, ЕН71
Трансмиссия	механическая		гидромеханическая	
Сцепление (марка, тип)	сухое, однодисковое (по заказу: автоматическое сцепление и переключение передач)		гидротрансформатор с блокирующей муфтой	
Коробка передач (марка, тип)	механическая		автоматическая	
- число передач	ZF, H		ZF, G	ZF, 6HP19
- передаточные числа коробки передач	вперед - 6, назад - 1		ZF, 6HP26	
	I -	4,35	4,05	4,17
	II -	2,50	2,40	2,34
	III -	1,67	1,58	1,52
	IV -	1,23	1,19	1,14
	V -	1,00	1,00	0,87
	VI -	0,85	0,87	0,69
	3.X.I -	3,93	3,68	3,40
Главная передача (марка, тип)	BMW			
- передаточное число главной передачи:	ЕК31, ЕН31	3,38	3,73 или 3,91	
	ЕК71	3,46	3,46	
	ЕН71	3,23	3,46	
Подвеска				
- передняя	независимая, рычажно-пружинная с газонаполненными двухтрубными амортизаторами, типа McPherson, со стабилизатором поперечной устойчивости			
- задняя	независимая, рычажно-пружинная с газонаполненными двухтрубными амортизаторами, со стабилизатором поперечной устойчивости			
Рулевое управление (марка, тип)	ZF, рулевой механизм - "шестерня-рейка", с гидроусилителем (FP4(7692), FP6(76), LFR 440), с системой Servotronic			
Тормозные системы				
- рабочая	гидравлическая, двухконтурная, с разделением на контуры по схеме: два передних и одно заднее колесо; тормозные механизмы всех колес - дисковые, ABS (антиблокировочная система тормозов), ASC (автоматическая система контроля устойчивости), DSC (система динамического контроля устойчивости), DBC (динамический контроль тормозной системы), по заказу ACC (активный круиз-контроль)			
- запасная	один из контуров рабочей тормозной системы			
- стояночная	механический привод к тормозным механизмам задних колес			

РОСС DE.MT25.E01583

Шины (размер, индекс несущей способности, категория скорости)	
передние:	задние:
245/35 R20 91 Y	245/45 R18 96 W
245/40 R19 94 W	245/50 R17 99 W
245/45 R18 96 W	275/30 R20 93 Y
245/50 R17 99 W	275/35 R19 96 W
245/50 R17 99 H M+S	275/40 R18 99 W
255/45 R 18 99 H, V M+S	245/50 R17 99 H M+S
	255/45 R 18 99 H, V M+S

Дополнительное оборудование транспортного средства	
	активное рулевое управление, обогрев рулевого колеса, система контроля давления в шинах, люк в крыше с электроприводом, легкосплавные диски, адаптивное освещение поворотов, 8,8-дюймовый дисплей, система голосового управления, охранная сигнализация с дистанционным управлением, неослепляющие зеркала заднего вида, сиденье водителя с памятью и воспроизведением положений, обогрев сидений, спортивные сиденья, омыватель фар, сигнализация аварийного сближения при парковке (PDC), ксенонные фары, автоматический кондиционер (хладагент R134a), система круиз-контроля, бортовой компьютер, автомобильный телефон (подготовка), HiFi System, устройство смены компакт-дисков

Действие данного “одобрения типа транспортного средства” распространяется на партию транспортных средств в количестве 150 (сто пятьдесят) штук.

Декларации о ввозимых на территорию Российской Федерации транспортных средствах данного типа (размер и отличительные признаки отдельных партий) передаются изготовителем или его официальным дилером ежемесячно (вне зависимости от факта поставки) в Орган по сертификации, на основании чего выдаются заверенные копии “одобрения типа транспортного средства”.

**BMW 663C EK31 (630i Cabrio), EH31 (630i Coupe),
EK71 (645Ci Cabrio), EH71 (645Ci Coupe)**

Описание маркировки транспортного средства приведено в приложении № 2.
Общие виды транспортных средств на 2 страницах приведены в приложении № 3.

Руководитель органа по сертификации

.....
подпись **А.П. Гусаров**
инициалы, фамилия

С.В. Пугачев

РОСС DE.MT25.E01583

Приложение 2 к “одобрению типа
транспортного средства”

ОПИСАНИЕ МАРКИРОВКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

1. Место расположения и форма знака соответствия:

Рядом с табличкой изготовителя.

Знак соответствия выполнен по ГОСТ Р 50460 с указанием номера данного “одобрения типа транспортного средства”.

2. Место расположения таблички изготовителя:

В передней правой или левой части моторного отсека.

3. Место расположения идентификационного номера (код VIN):

3.1. На табличке изготовителя.

3.2. На опоре правой стойки передней подвески.

4. Структура и содержание идентификационного номера (номеров) транспортных средств:

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
W	B	A	E	?	?	1	?	?	?	?	?	?	?	?	?	?

поз. 1 - 3: международный идентификационный код изготовителя (WMI) -
WBA - Bayerische Motoren Werke AG, Germany

поз. 4 - 7: тип транспортного средства: EH31 - 630i Coupe
EK31 - 630i Cabrio
EH71 - 645Ci Coupe
EK71 - 645Ci Cabrio

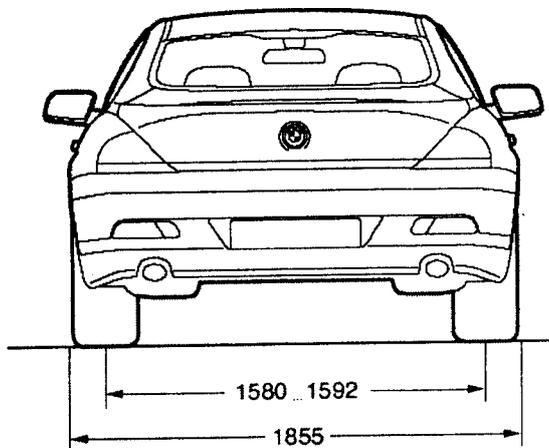
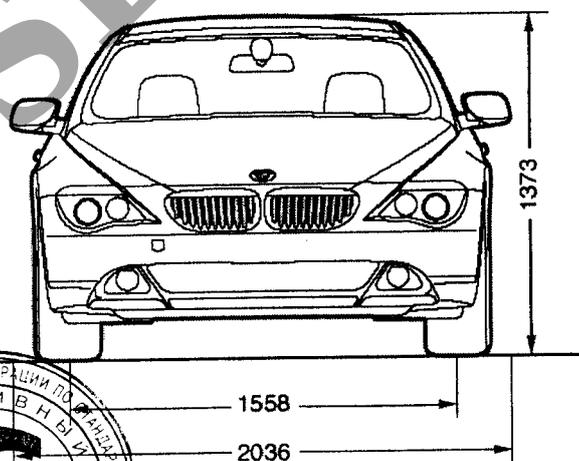
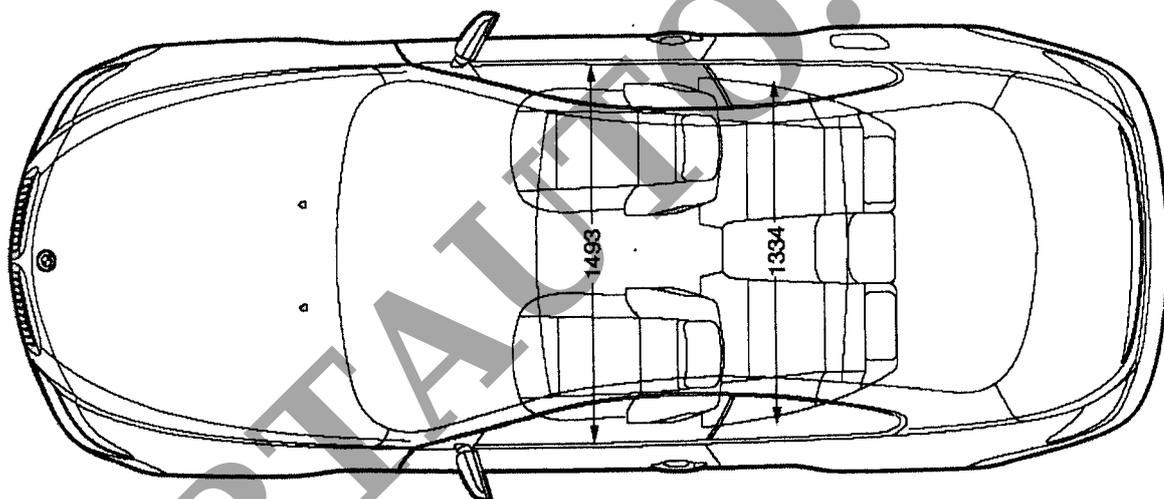
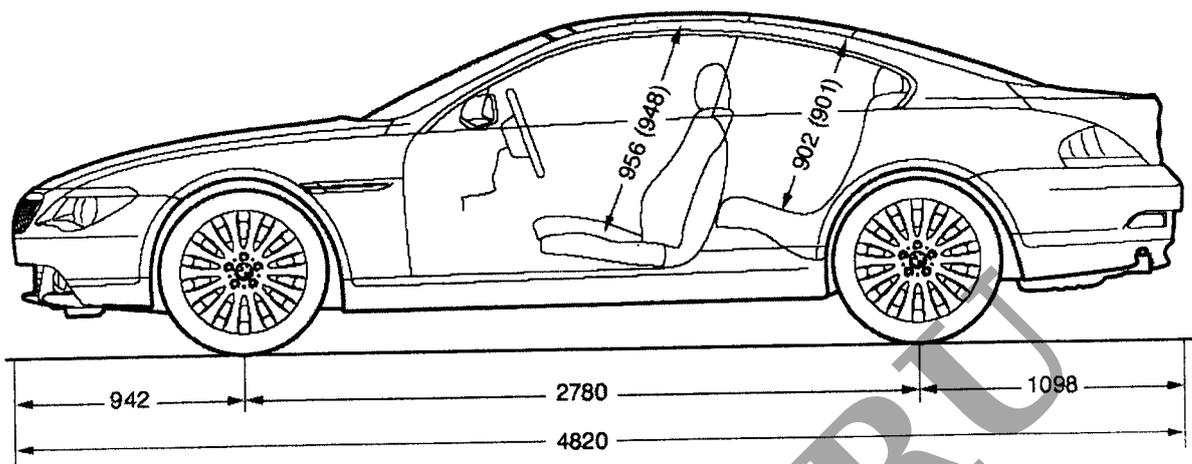
поз. 8: запасная свободная позиция

поз. 9: контрольный символ

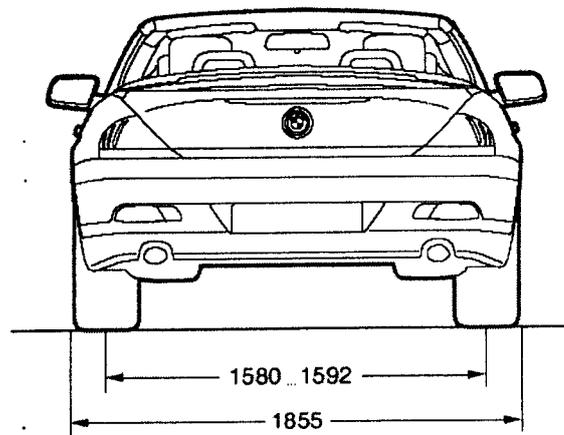
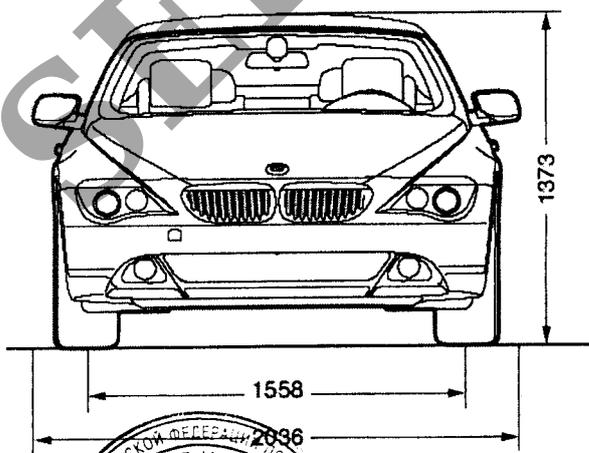
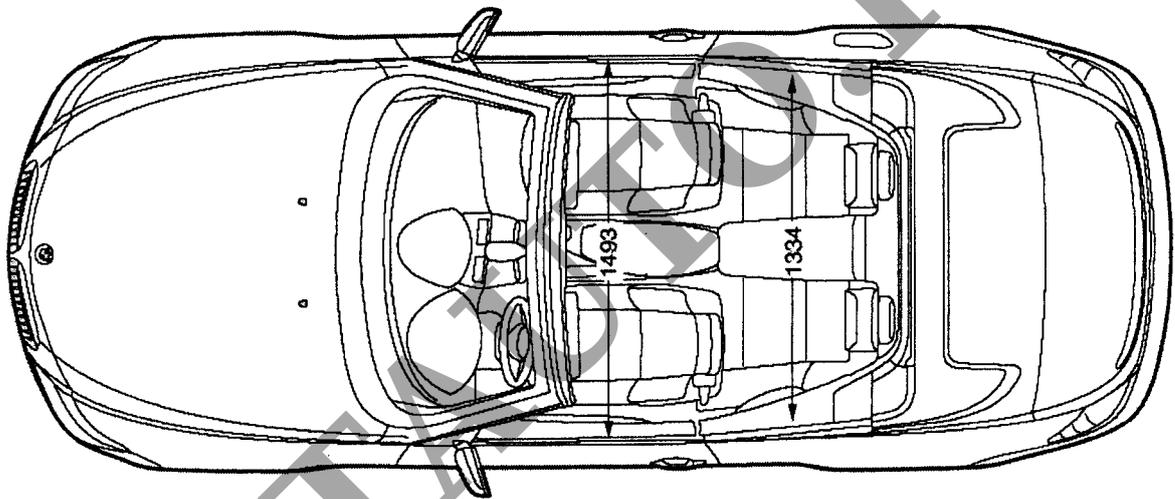
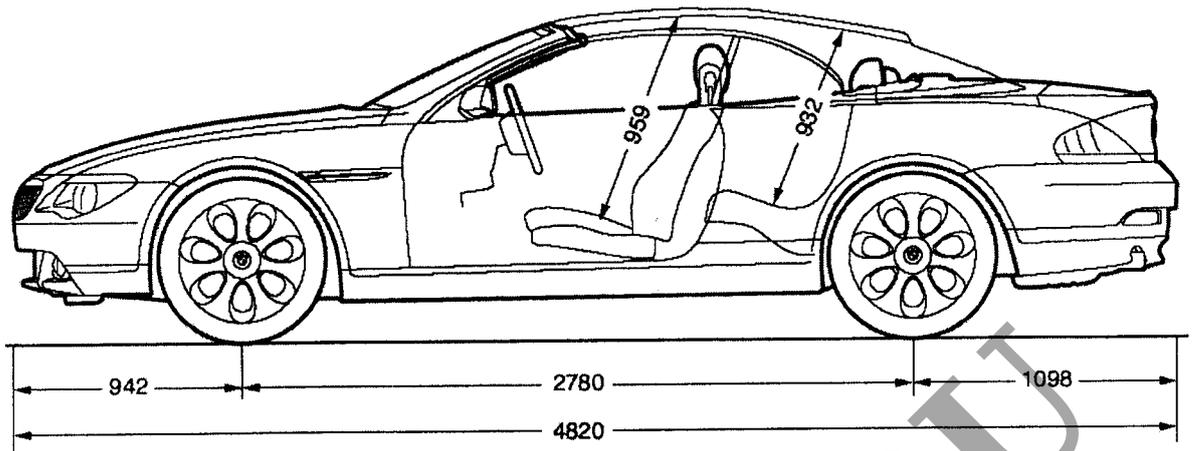
поз. 10: код модельного года согласно ISO 3779-83 или цифра “0” - без кодировки

поз. 11: код сборочного завода: C, B, D, G - Dingolfing, Germany

поз. 12 - 17: производственный номер транспортного средства



Общий вид автомобиля BMW 663C Coupe



Общий вид автомобиля BMW 663C Cabrio